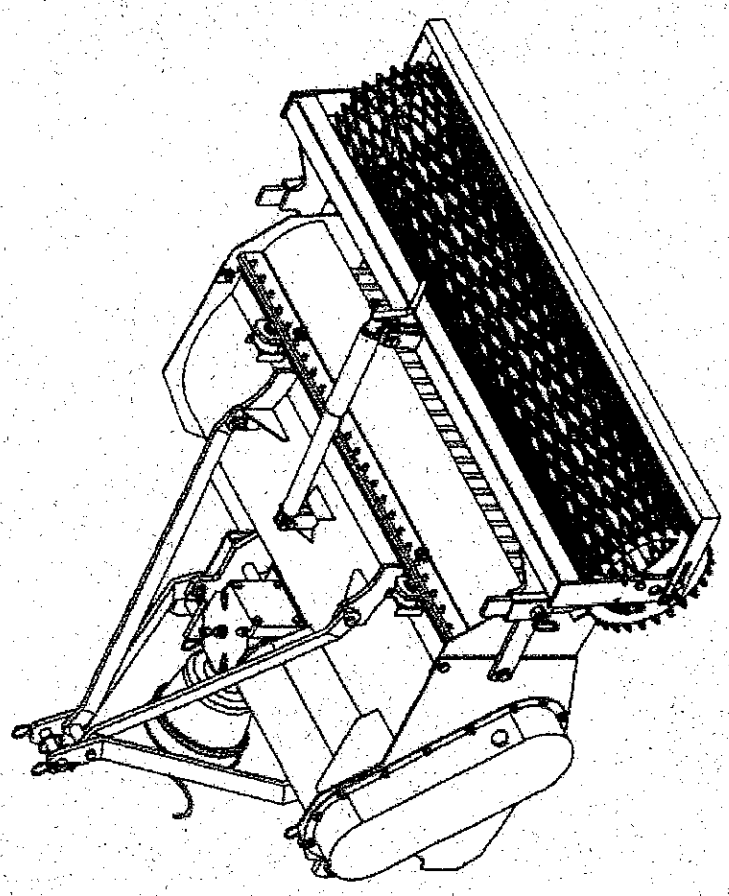


CATALOGO RICAMBI
SPARE PARTS CATALOGUE
CATALOGUE PIECES DETACHEES
ERSATZTEILKATALOG
CATALOGO PIEZAS DE REPUESTO



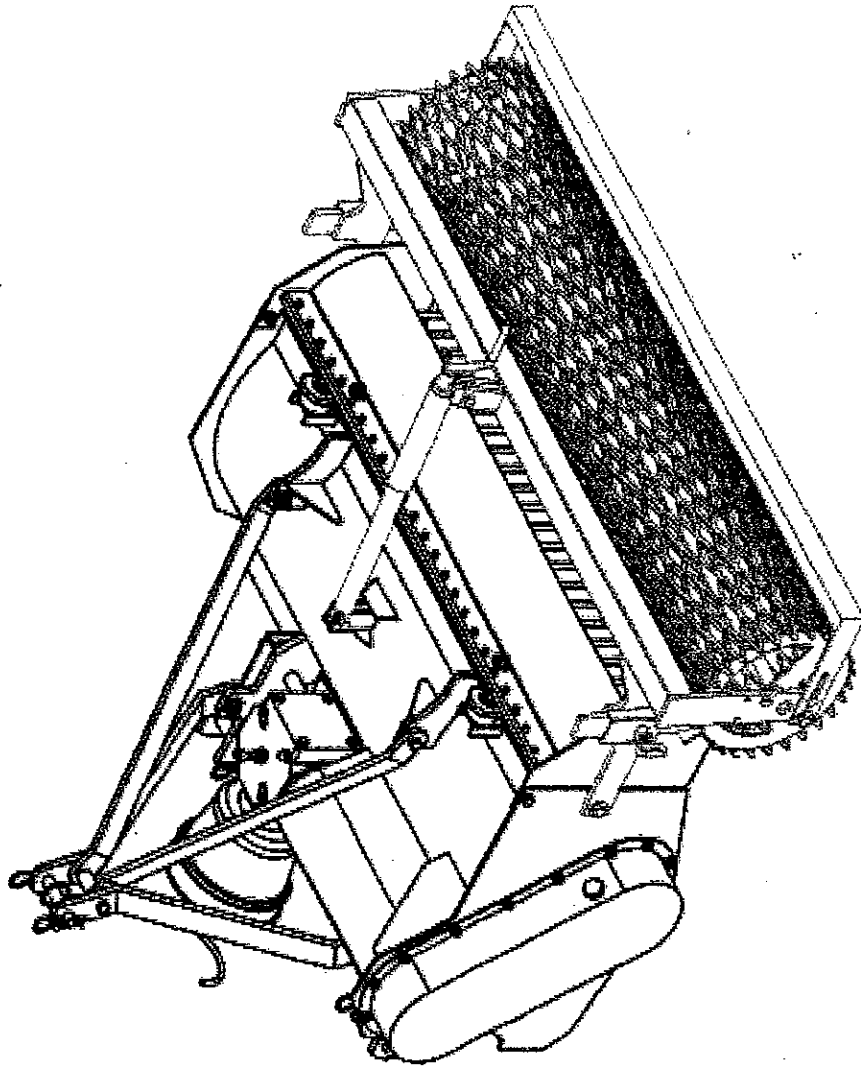
Mod.TST

COSTRUZIONI MECCANICHE
Via Valsellustra, 25-29
40060 Toscanella di Dozza
Bologna (ITALY)
TEL.0039.0542.672100 FAX 0039.0542.674391





COSTRUZIONI MECCANICHE



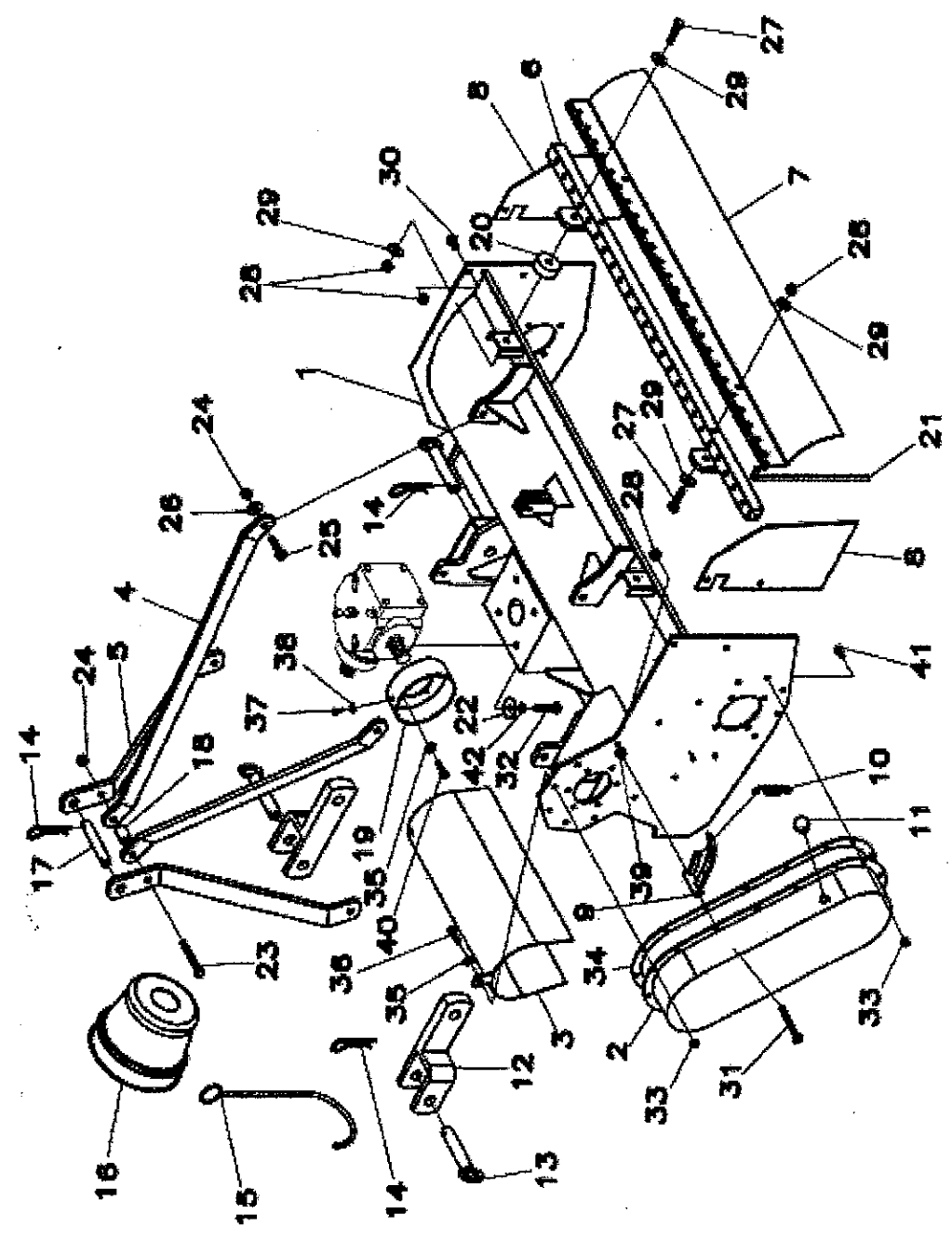
TELAIO
FRAME
CHASSIS
GESTELL
CHASIS

TST

TAV-1



COSTRUZIONI MECCANICHE



TST

TAV-1



COSTRUZIONI MECCANICHE

Nr	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	CODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
1	Telaio completo Complete frame Chassis complet Gestell Komplett Chasis completo	060.001	1
2	Carter catena Chain casing Carter chaîne Getäusekette Carter cadena	060.004	1
3	Protezione giunto Coupling protection Protection joint Kupplungsschutz Protección juntura	060.063	1
4	Lama posteriore Back blade Bras arrière Hinterer Arm Pala posterior	034.009	2
5	Lama anteriore Black blade Bras avant Vorderer Arm Pala Anterior	034.008	2
6	Tubo quadro porta molle Square tube for springs Tube carré porte-ressorts Vierkantrohr Federhalterung Tubo cuadro para muelles	060.018	1
7	Carter griglia Guard grid Carter grille Gittergehäuse Carter griglia	060.058	1

Mod. IST 100

Nr	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	CODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
8	Prolunga fianchetto Side extension Prolonge partie latérale Flankenverlängerung Prolonga cárter	060.019	2
9	Tendicatena Chain adjuster Tendeur de chaîne Kettenspanner Tensor de cadena	060.016	1
10	Molla tendicatena Chain adjuster spring Ressort tendeur de chaîne Kettenspannerfeder Muelle tensor de cadena	050.117	1
11	Tappo elesa TCO Elesa cap TCO Bouchon elesa TCO Stopfen elesa TCO Tapón elesa TCO	050.001	1
12	Braccio attacco trattore Tractor connection arm Bras raccord tracteur Anschubarm traktor Brazo enganche tractor	060.026	2
13	Spinotto D22 Pin D22 Goujon D22 Bolzen D22 Perno D22	000.016	4
14	Coppiglia elastica D5x100 Spring cotter Goupille Splint Pasador elástico	050.005	4

Nr	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	CODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
15	Gancio supporto cardano Cardan support hook Crochet support cardan Kardanhalterungshaken Gancho soporte cardán	060.045	1
16	Cuffia prot. Cardano Cardan prot. Cover Couverture prot. Cardan Kardanschutzhäube Gorro de prot. Cardán	050.052	1
17	Spinotto D19 Pin D19 Goujon D19 Bolzen D19 Perno D19	000.017	1
18	Distanziale Spacer Entretoise Distanzstück Espaciador	034.012	1
19	Flangia protezione giunto Flange for joint protection Bride protection joint Verbindungsschutzflansch Brida de protección juntura	060.031	1
20	Rondella in gomma Rubber washer Rondelle caoutchouc Gummischeibe Anillo de goma	060.025	2
21	Molla zincata Galvanized spring Ressort galvanisé Feder verzinkt Muelle galvanizado	060.015	24

R2**COSTRUZIONI MECCANICHE**

Nr.	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	GODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
-----	--	---	-----

Mod. TST 100

22	Rondella 10x40x4 Washer 10x40x4 Rondelle 10x40x4 Unterlegscheibe 10x40x4 Arandela 10x40x4 Vite M12x90	050.113	4
23	Screw M12x90 Vis M12x90 Schraube M12x90 Tornillo M12x90	A378812090Z	1
24	Dado autobloccante M12 Self-locking nut M12 Ecrrou de sùrété M12 Selbstsichernde Mutter M12 Tuerca autobloccante Vite TE M12x40	DA6S12MAAL	5
25	Screw TE M12x40 Vis M12x40 Schraube M12x40 Tornillo M12x40	A378812040Z	4
26	Rondella D12 Washer D12 Rondelle D12 Unterlegscheibe D12 Arandela D12	ROND659212	4
27	Vite TE M10x50 Screw TE M10x50 Vis TE M10x50 Schraube M10x50 Tornillo M10x50	A378810050Z	4
28	Dado autobloccante M10 Self-locking nut M10 Ecrrou de sùrété M10 Selbstsichernde Mutter M10 Tuerca autobloccante M10	DA6S10MAAL	5

Nr.	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	GODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
-----	--	---	-----

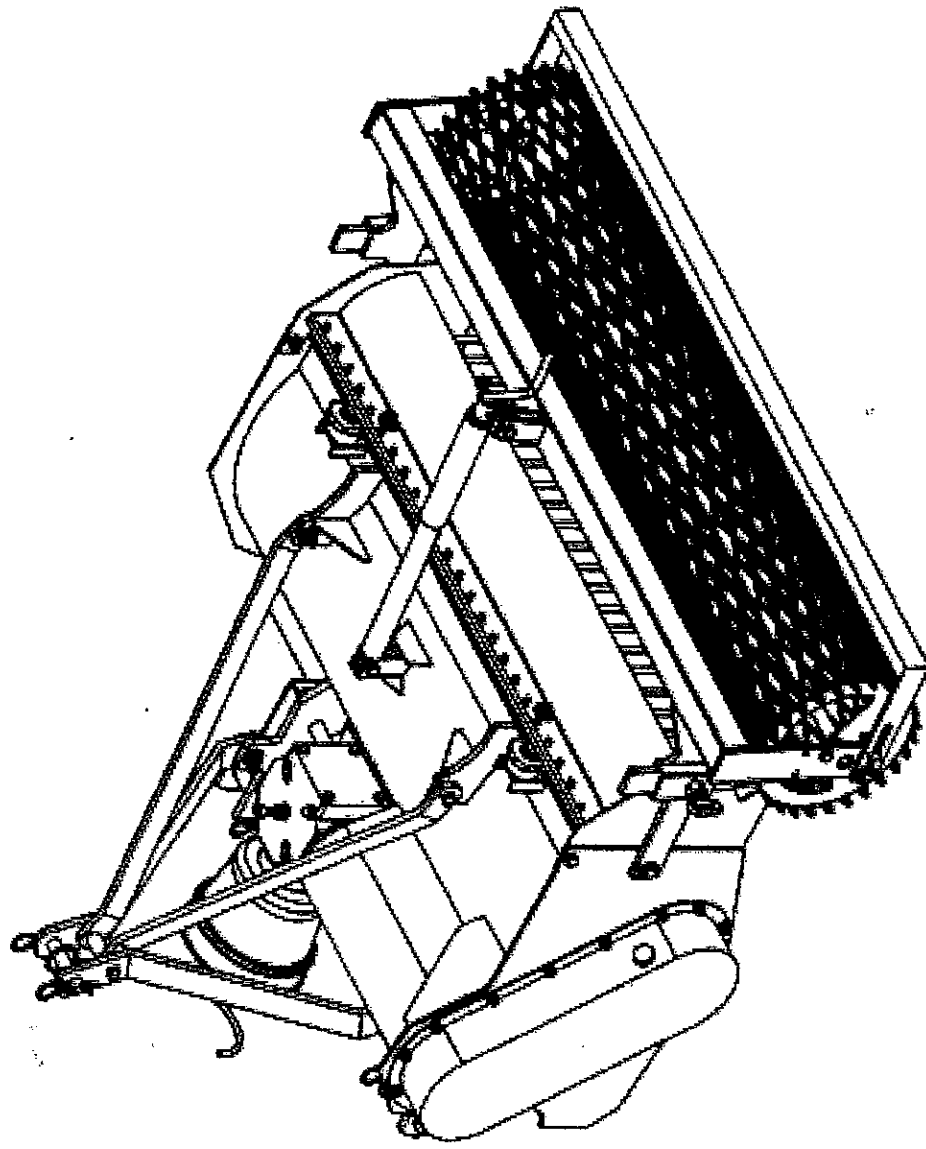
29	Rondella D10 Washer D10 Rondelle D10 Unterlegscheibe D10 Arandela D10	ROND659210	8
30	Vite TE M10x20 Screw TE M10x20 Vis TE M10x20 Schraube M10x20 Tornillo M10x20	A398810020Z	2
31	Vite TE M10x80 Screw TE M10x80 Vis TE M10x80 Schraube M10x80 Tornillo M10x80	A378810080Z	1
32	Vite TE M10x25 Screw TE M10x25 Vis TE M10x25 Schraube M10x25 Tornillo M10x25	A398810025Z	4
33	Dado aut. M8 Self-locking nut M8 Ecrrou de sùrété M8 Selbstsichernde Mutter M8 Tuerca autobloccante M8	DA6S08MAAL	16
34	Guarnizione carter catena Chain casing gasket Garniture carter chaîne Dichtung Gehäusekette Guarnición carter cadena	050.106	1
35	Rondella D8 Washer D8 Rondelle D8 Unterlegscheibe D8 Arandela D8	ROND659208	4

Nr.	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	GODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
-----	--	---	-----

36	Vite TE M8X25 Screw TE M8X25 Vis TE M8X25 Schraube TE M8X25 Tornillo TE M8X25	A398808025Z	1
37	Vite TEM6X20 Screw TE M6X20 Vis TEM6X20 Schraube TEM6X20 Tornillo TE M6X20	A398806020Z	1
38	Rondella D6 Washer D6 Rondelle D6 Unterlegscheibe D6 Arandela D6	ROND659206	1
39	Dado M8 Nut M8 Ecrrou M8 Mutter M8 Tuerca M8	DE6S08MA88	1
40	Vite TEM8X16 Screw TEM8X16 Vis TEM8X16 Schraube TEM8X16 Tornillo TEM8X16	A398808016	4
41	Vite TEM8X20 Screw TEM8X20 Vis TEM8X20 Schraube TE M8X20 Tornillo TE M8X20	A398808020	16
42	Grower D10 Grower D10 Grower D10 Grower D10 Grower D10	RONDGR1010	4



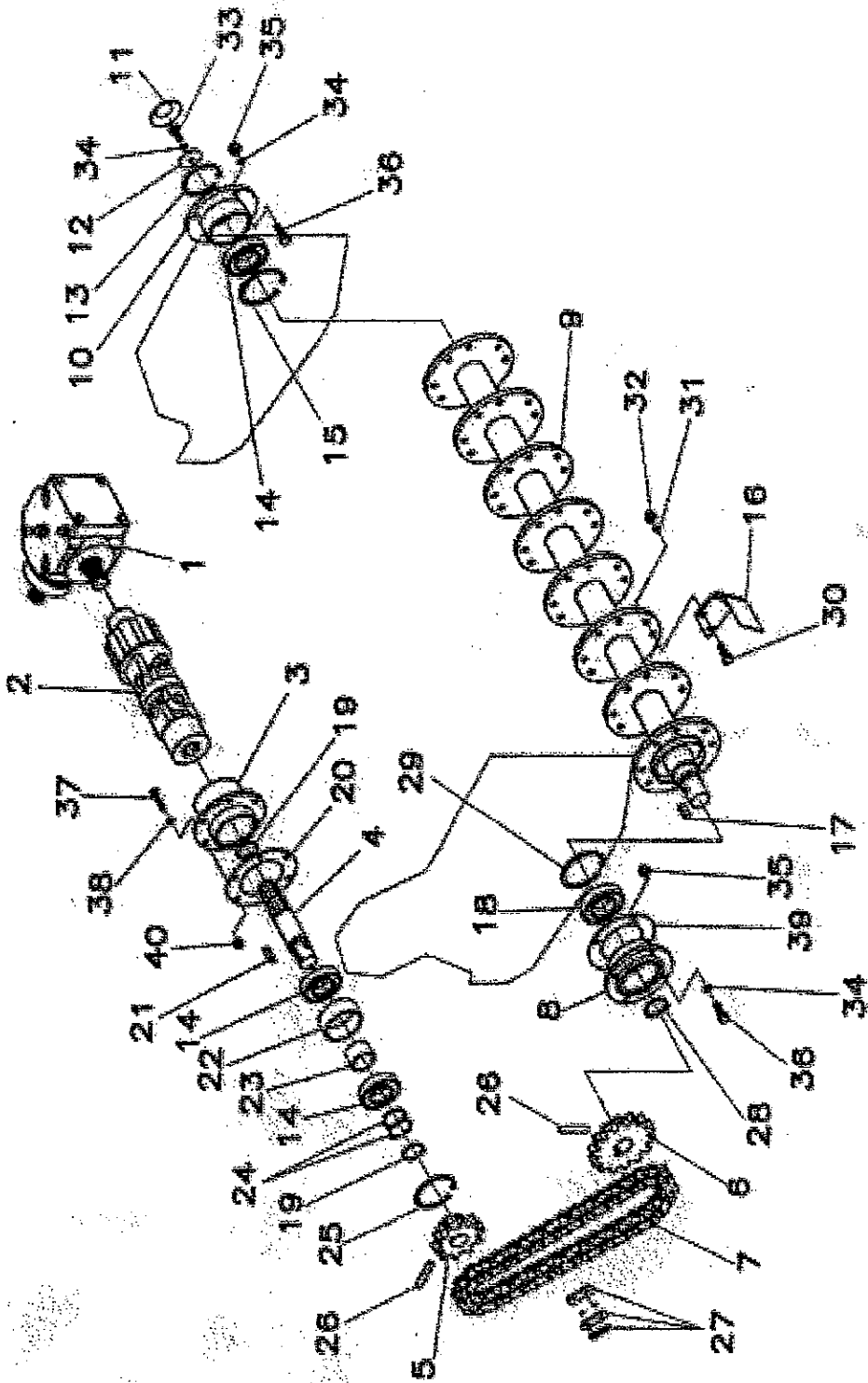
COSTRUZIONI MECCANICHE



GRUPPO TRASMISSIONE
TRANSMISSION UNIT
GROUPE TRANSMISSION
GETRIEBEBAUGRUPPE
GRUPO TRANSMISION

TST

TAV-2





COSTRUZIONI MECCANICHE

Nr.	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	CODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
1	Riduttore Reducer Reducteur Reduktor Reductor	050.109	1
2	Giunto snodato Universal joint Joint articulé Gelenkkupplung Junta de transmisión	050.111	1
3	Flangia sup. lato trasmissione Superior flange side transmission Bride supérieure côté transmission Oberer flansch getriebeseite Brida superior lado transmisión	060.007	1
4	Albero porta pignone Pinion shaft Arbre porte-pignon Ritzelhaltenwelle Eje porta piñión	060.009	1
5	Pignone 1" Z=10 Pinion 1" Z=10 Pignon 1" Z=10 Ritzel 1" Z=10 Piñión 1" Z=10	060.013	1
6	Pignone 1" Z=14 Pinion 1" Z=14 Pignon 1" Z=14 Ritzel 1" Z=14 Piñión 1" Z=14	060.014	1
7	Catena completa P38 Complete chain P38 Chaîne complète P38 Kette komplett Cadena completa	050.105	1

Mod. TST 100

Nr.	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	CODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
8	Flangia inf. Lato catena Inferior flange chain side Bride inférieure côté chaîne Unterer Flansch Kettenseite Brida inferior lado cadena	060.005	1
9	Albero freatore Miller shaft Arbre de fraisage Fräswelle Eje fresador	060.003	1
10	Flangia albero freatore sx Flange left miller shaft Bride arbre de fraisage à gauche Fräswellenflansch, links Brida eje fresador izquierdo	060.006	1
11	Protezione albero freatore Protection miller shaft Protection arbre fraiseur Fräswellenschutz Protección eje fresador	060.087	1
12	Rondella 10x40x4 Washer 10x40x4 Rondelle 10x40x4 Unterlegscheibe 10x40x4 Arandela 10x40x4	050.113	1
13	Anello seeger l 62 Seeger ring l 62 Anneau seeger l 62 Seegerring l 62 Anillo Seeger l 62	AEINS47262	1
14	Cuscinetto 6207 2RS Bearing 6207 2RS Roulement 6207 2RS Lager 6207 2RS Colinete 6207 2RS	A6207TS	3

Nr.	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	CODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
15	Anello Seeger l 72 Seeger ring l 72 Anneau Seeger l 72 Seegerring l 72 Anillo Seeger l 72	AEINS47272	1
16	Zappa Hoe Houe Zinken Azada	050.112	28
17	Chiv. U 6604 10x8x30 Key U 6604 10x8x30 Clavette U 6604 10x8x30 Keil U 6604 10x8x30 Liavecita U 6604 10x8x30	050.120	1
18	Cuscinetto 6208 2RS Bearing 6208 2RS Roulement 6208 RS Lager 6208 RS Colinete 6208 RS	A6208TS	1
19	Anello Seeger E30 Seeger ring E30 Anneau seeger E30 Seegerring E30 Anillo Seeger E30	AEESS47430	2
20	Guarnizione per mozzo Gasket for hub Garniture pour moyeu Nabendichtung Guarnición para cubo	000.045	1
21	Chiv. U 6604 8x7x30 Key U 6604 8x7x30 Clavette U 6604 8x7x30 Keil U 6604 8x7x30 Liavecita U 6604 8x7x30	050.119	1



Nr.	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	CODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
-----	--	---	-----

22	Distanziale esterno External spacer Entretoise extérieure Distanzstück Außen Espaciador externo	031.046	1
23	Distanziale interno Internal spacer Entretoise intérieure Distanzstück Innen Espaciador interno	031.045	1
24	Spessore D.I. 35X1 Shim D.I. 35X1 Épaisseur D.I. 35X1 Dicke D.I. 35X1 Espesor D.I. 35X1	050.138	1
25	Anello seeger I 72 Seeger ring I 72 Anneau seeger I 72 Seegerring I 72 Anillo seeger I 72	AEINS47272	1
26	Spina 7343 10X50 Pin 7343 10X50 Goupille 7343 10X50 Stift 7343 10X50 Espina 7343 10X50	S734310050	2
27	Giunto per catena 1"S Chain joint 1"S Joint de la chaîne 1"S Kuppelungskette 1"S Juntura de la cadena 1"S	050.105/G	1
28	Anello seeger E40 Seeger ring E40 Anneau seeger E 40 Seegerring E 40 Arandela E 40	AEESS47140	1

Nr.	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	CODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
-----	--	---	-----

Mod TST 100

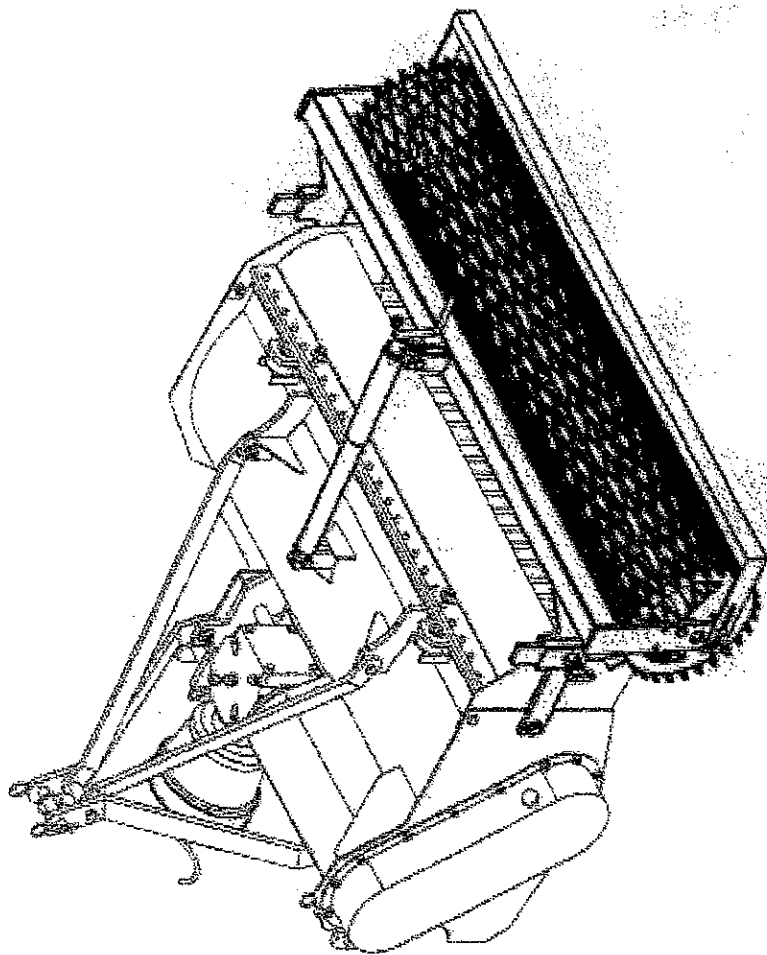
29	Anello seeger I 80 Seeger ring I 80 Anneau seeger I 80 Seegerring I 80 Arandela I 80	AEINS47280	1
30	Vite TE M10X30X1,25 Screw TE M10X30X1,25 Vis TE M10X30X1,25 Schraube M10X30X1,25 Tornillo M10X30X1,25	A408810030	56
31	Grower D10 Grower D10 Grower D10 Grower D10	RONDGR1010	56
32	Dado MB 10 medio Nut MB 10 medium Écrou moyen MB10 Mutter mittelgroß MB10 Dado MB10 medio	DE6S10MB88	56
33	Vite TE M10X25 Screw TE M10X25 Vis TE M10X25 Schraube TE M10X25 Tornillo TE M10X25	A398810025Z	1
34	Grower D10 Grower D10 Grower D10 Grower D10	RONDGR1010	8
35	Dado autoblocante M10 Self-locking nut M10 Écrou sûreté M10 Selbstsichernde Mutter M10 Tuerca autoblocante M10	DA6S10MAAL	8

Nr.	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	CODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
-----	--	---	-----

36	Vite TE M10X30 Screw TE M10X30 Vis TE M10X30 Schraube TE M10X30 Tornillo TE M10X30	A398810030	8
37	Vite TE M8X30 Screw TE M8X30 Vis TE M8X30 Schraube TE M8X30 Tornillo TE M8X30	A398808030	6
38	Grower D8 Grower D8 Grower D8 Grower D8	RONDGR1008	6
39	Guarnizione Gasket Garniture Dichtung Guarnición	060.046	1
40	Dado aut. M8 Self-locking nut M8 Écrou de sûreté M8 Selbstsichernde Mutter M8 Tuerca autoblocante M8	DA6S08MAAL	6



GOSTRUZIONI MECCANICHE



GRUPPO RULLO

ROLLER GROUP

GROUPE ROULEAU

WALZENBAUGRUPPE

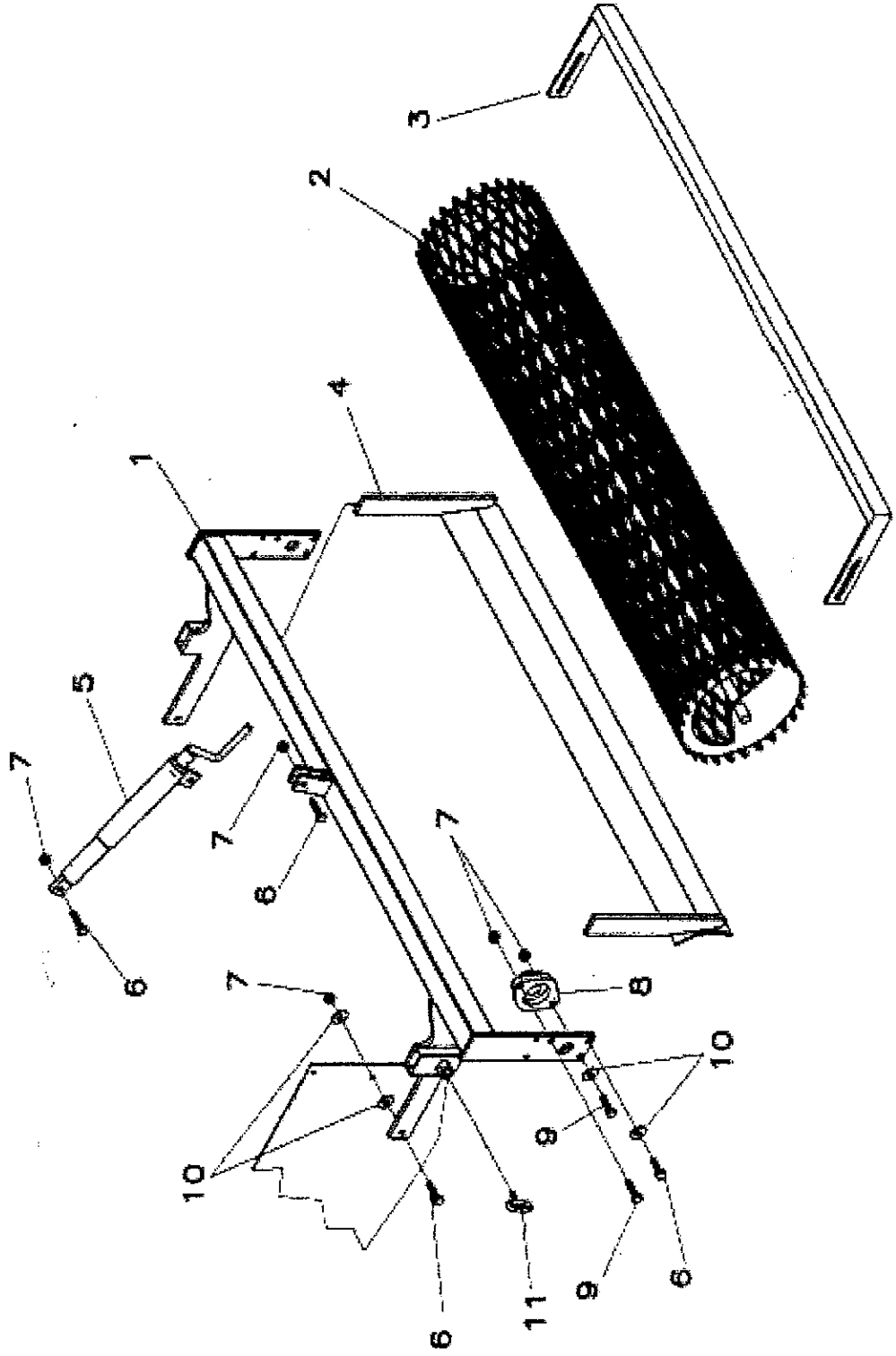
GRUPO RODILLO

TST

TAV-3



COSTRUZIONI MECCANICHE



TST

TAV-3



Nr	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	CODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
----	--	---	-----

1	Supporto rullo Roller support Support rouleau Halterung Walze Soporte rodillo	060.034	1
2	Rullo Roller Rouleau Walze Rodillo	060.041	1
3	Barra pulisci rullo Cleaning roller bar Barre nettoyage rouleau Walzenreinigungsrohr Barra limpiadora rodillo	060.035	1
4	Ruspette posteriore Back scraper Pelle arrière Vordere Schaufel Pala posterior	060.040	1
5	Reg. rullo completo Complete roller adjustment Registre rouleau complet Walzeneinstellung komplett Reg. rodillo completo	060.030	1
6	Vite TE M10X35 Screw TE M10X35 Vis TE M10X35 Schraube TE M10X35 Tornillo TE M10X35	A378810035Z	4
7	Dado aut. M10 Self-locking nut M10 Ecrou de sùreté M10 Selbstsichernde Mutter M10 Tuerca aut. M10	DA6S10MAAL	8

Mod. TST 100

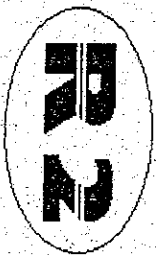
Nr	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	CODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
----	--	---	-----

8	Supporto UCFL 204 Support UCFL 204 Support UCFL 204 Halterung UCFL 204 Soporte UCFL 204	BUCFL 204	2
9	Vite TEM10X45 Screw TE M10X45 Vis TE M10X45 Schraube M10X45 Tornillo M10X45	A378810045Z	4
10	Rondella D10 Washer D10 Rondelle D10 Unterlegscheibe D10 Arandela D10	ROND659310	8
11	Vite supporto pala Shovel screw Vis support pelle Schaufelhalterungsschraube Tornillo del soporte de la pala	000.001	2
12			
13			
14			

Nr	DESCRIZIONE DESCRIPTION DENOMINATION BEZEICHNUNG DESCRIPCION	CODICE PART N. CODE CODE CODIGO	QT.
----	--	---	-----

15			
16			
17			
18			
19			
20			
21			





COSTRUZIONI MECCANICHE

Via Valsellustra 25 - 29

40060 Toscanella di Dozza

Bologna (ITALY)

TEL. 0039.0542.672100 FAX 0039.0542.674391